



Nr. 9

November 1951

8. Årgang

## Til konfirmantene.

Når dette leses, står konfirmasjonen for døren og onsdagssamværene våre synger på siste vers. Det er derfor naturlig at jeg nytter anledningen til å skrive noen ord til dere på fallrepet.

Først er det mitt ønske at selve konfirmasjonsdagen må bli en festlig dag, fylt av glede, men også med noe av det rette alvor. Dagen skulle jo være mer enn pene, nye klær, gaver og selskap, ting som i og for seg er bra og kan være med og gi dagen preg av fest, men hovedsaken er de ikke.

Det er det som foregår i kirken som er det sentrale. En gang ble dere brakt til Herren i den hellige dåp og det ble da lovet at dere skulle bli oppdratt i den kristne forsakelse og tro. Det løfte er holdt. Dere har fått en del krintendoms-kunnskap, og konfirmasjonen er rett og slett at vi gir uttrykk for at vi selv ønsker «å bli — (holde fast ved) — i det vi har lært!» Det dere har lært er sant og godt, og det er også en sunn lære. Hold fast ved den!

Så vil jeg samtidig takke for de gangene vi har fått være sammen til konfirmasjonslesing. Jeg skal betro dere to ting. Det er festlig og vanskelig å ha konfirmantforberedelse. Takk for samværene. Og så vil jeg ikke bli sentimental og si: Glem ikke presten som leste med dere, men jeg vil heller si: Glem ikke alt det presten ville lære dere.

14 dager etter konfirmasjonen, d. v. s. 16. desember, skal vi ha altergang for konfirmanter, foreldre og menighet. Jeg ønsker dere velkommen til den høytidsstunden. Som jeg har nevnt i forberedelsestimen, så er altergangen for dem som «vil bli i det de har lært». Du er etter konfirmasjonen et voksent medlem av menigheten og som sådan berettiget til alle kirkens goder, også nattverden.

Så ønsker jeg dere en rik konfirmasjonsdag og en rik og god ungdomstid.

En hilsen til konfirmantenes foreldre må jeg også få komme med. Jeg ønsker for dere at konfirmantene vil bringe dere megen glede og at dere makter å gi dem en stø og god kurs for livet. Den kursen er staket opp for oss gjennom barnelærdommen — der finner vi det som er sant og godt. Måtte det lykkes for oss i fellesskap å være gode veivisere.

Olaf Büch-Holm.

## KONFIRMANTER I VESTRE BÆRUM 2/12 -51.

Piker:

Synnøve Holm, Bærum Verk  
Grete Martinsen, Bærum Verk  
Gunvor Helene Andersen, Bærum Verk  
Anny Mikkelsen, Bærum Verk  
Odlaug Johanne Gamme, Bærum Verk  
Liv Berit Kirkeby, Lommedalen  
Randi Harriet Haug, Lommedalen  
Liv Asta Eide, Lommedalen  
Haldis Haug, Lommedalen  
Jorunn Tasserud, Lommedalen  
Helga Holmen, Bryn  
Turid Helene Otterstad, Skui.  
Anne Karin Stubbsveen, Tanum  
Elsa Margit Myhrvold, Tanum  
Björg Marion Aslesen, Tanum  
Liv-Mina Næss, Tanum  
Ragnhild Helene Pettersen, Evje  
Marit Lovise Hansen, Evje  
Karin Kristensen, Evje  
Turid Johnsrud, Evje  
Turid Bendixen, Evje  
Grete Birkeland, Evje



Kari Berge, Evje  
 Ingjerd Sanden, Evje  
 Tordis Ekeberg, Evje  
 Gudny Skogsfjord, Evje  
 Unni Falao, Tanum

## Gutter:

Thorkild Jacobsen, Lommedalen  
 Sverre Østensen, Lommedalen  
 Kåre Robert Thorvaldsen, Bærum Verk  
 Tore Kaspersen, Bærum Verk  
 Henrik Gundersen, Skui  
 Jan Simensen, Skui  
 Johnny Johansen, Skui  
 Kjell Stener Strand Torgersen, Skui  
 Leif Ragnar Andersen, Skui  
 Erik Hovdsveen, Evje  
 Leif Martin Edvardsen, Evje  
 Asbjørn Harald Helgesen, Evje  
 Jan-Tore Johnsen, Evje  
 Knut Hammergren, Evje  
 Knut Fredrik Ødegård, Evje  
 Bernt Richard Berntsen, Evje  
 Einar Falk Svendsen, Evje  
 Per Sanner, Evje  
 Jon Berntsen, Evje  
 Hans Kristian Larsen, Tanum  
 Arne Myrvold, Tanum  
 Harald Håvi, Tanum  
 Arne Oskar Kittelsen, Østre Bærum  
 Einar Nikolai Pettersen, Evje  
 Erik Eriksen, Solihøgda  
 Roger Emil Haugen, Bærum Verk  
 Kåre Magnus Gundersen, Skui  
 Morten Thormod Gustavsen, Skui  
 Øivind Johansen, Skui  
 Age Andersen, Skui  
 Egil Brendengen, Evje

## En dag i Uppsala domkirke

Det som slo meg mest i alle de tre kjente svenske kirker jeg var inne i, Riddarholmskyrkan og Storkyrkan i Stockholm og Uppsaladomen nå, var hvorledes selve kirkerommet er utnyttet som gravplass til fyrster og verdslige stormenn. Dette kan delvis forstås i Riddarholmskyrkan der ikke lenger brukes til gudstjeneste, men vel bare som kongelig gravkammer. Men på min vandring etter gudstjenestens slutt både gjennom Storkyrkan og Uppsaladomen ble jeg stadig stående foran disse massive, utsmykkede marmorkistene som rommet levningene av så mange av Sveriges store menn. Hvor mye annerledes da i Nidarosdomen hvor vel ikke en eneste konge- eller helgengrav med sikkerhet kan engang påvises, og hvor ikke engang selve helgenkongen Hellig Olavs

endelige gravsted er kjent. Man må delvis være enig i den svenske uttalelse at dette «äro typiska for reformationstidens sekulariseringstendensar. Furstar og världsliga stormenn intogo nu de platser kyrkans helgon innehaft. När mässorna och den dagliga korsängen tystnat, blevo helgenkapellen höga herrars gravkor». Jeg tror det var over 25 slike gravkor innebygget langs sideveggene og bak høyalteret. Av historiske personligheter husker jeg f. eks. Stenbocks gravkor, Oxenstiernas, Gyllenborgska, Bäners og Linnés gravkor. Det fornemste er Vårfrukoret, rett bak høyalteret. Det var opprinnelig innviet til Jomfru Maria. Flere erkebiskoper og andre av domkirkens velgjørere var gravlagt her. Men alle måtte vike plass ved kong Gustav Vasas død i 1560, da både han og hans to dronninger Katarina og Margareta som var døde tidligere, ble bisatt her. Oppå den svære mannskisten som står ensom i dette svære kor, Gustavianske gravkoret som det nå heter, sees heltekongen hvile mellom sine to dronninger i sitt kongelige skrud, uthuggen i stein. Hans tredje dronning, Karen, er også begravet her. Slik kunne man fortelle om det ene gravkor flottere enn det andre, men her får tilslutt bare nevnes St. Eriks skrin bak høyalteret, som såvidt skimtes innenfor det forgylte jerngitter.

Helgenkongen var først gravsatt i sitt skrin i Gamle Uppsala, men ble så flyttet hit ned i 1273. Skrinet ble siste gang åpnet og undersøkt i 1946. Her ligger St. Eriks hodeskalle og gjennomhugne halshvirvler. Hit valfartet i fordums tid store pilgrimsskarer fra hele Norden, og her er mange bønner blitt oppsendt. «O, allsmäktiga Gud, förläna oss, att dina helgons exempel och forsyn må uppväcka oss till ett heligt leverna, och giv oss att likasom vi fira deras äminnelse, vi också må följa dem efter i tron och goda gärningar. Amen», heter det ennå på Alle Helgens dagens tekst i den svenske alterbok.

Men jeg måtte rive meg løs fra dette. Høykoret er åttekantet, og lengst oppe i det er høyalteret murt opp av stein og dekt av en veldig marmorskive. Oppå den står alterskapet, formet som en kirke i gotisk stil. I midtfeltet av altertavlen er framstilt korsfestelsen med Maria og Johannes ved korsets fot. Antependiet som skiftes i farger etter kirkeårets tider var denne gang hvitt med et enkelt Kristusmonogram: J. H. I.

Som jeg sto her oppe og så nedover og skimtet kirkens forskjellige deler mellom søyleradene, så de gotiske spissbuene som strakte seg høyere og høyere oppover mot det mektige hvelv, så de prektige malerier, skulpturene og den øvrige herlige utsmykning, måtte jeg minnes hva min venn sa: «Dette bygde vi da vårt land hadde knapt ½ million mennesker og vårt folk var fattig og utarmet på mange vis. I dag er vi 7 millioner og et velstandsfolk.» Ja, var det ikke likedan i Norge da vi bygde vår store nasjonaldom? Nå er folketallet i begge land mange-



doblet og velstanden likeså. Men reiser vi slike byggverk nå?

Vår tid er full av så mye nytt. Teknikken feirer triumfer som aldri før og reiser seg minnesmerker i byggverk uten like. Men slike byggverk som det jeg her sto inne i, reises ikke lenger. De mange titusener kors som reises i våre dager, reises ikke på toppen av slike kirkespir som det som raket over den kirke jeg nå sto inni, men helst på slagmarkens kirkegårder hvor hundretusener, ja millioner av tidens ungdom forblør. Henfarne tider som vi så ofte taler nedlatende og spottende om, maktet dog å skape slike herlige byggverk som denne kirke. Et imponerende verk til Guds ære, lovprisning gjennom alle slekter, og hvis tårn står som et manende utropstegn: Tenk på Gud!

T. J. Bakken.

## Seirende kristendom

Av dr. Einar Lundby

«Seirende kristendom» er i virkeligheten smør på flesk, ettersom virkelig kristendom alltid er seirende. Kristus har jo allerede seiret over djevelen, verden og vårt kjød, og så blir kristendom etter min mening og erfaring bare å omsette denne seier i mitt eget liv. Den for hvem denne sannhet ikke er gått opp, han er jo på forhånd dømt til å tape fordi han ikke kjenner de våpen som står til hans rådighet og derfor heller ikke deres rette bruk.

Hva kan grunnen være til at kristendommen ikke blir seirende i mitt liv? Jo, ganske enkelt: det er noe som hindrer det. Alt er jo ferdig på forhånd. Selve seieren over det onde i meg og utenom meg ligger ferdig for oss alle, bare vi oppfyller betingelsene for at seieren virkelig kan omsettes i oss.

Men er ikke alt så gratis at vi bare behøver å ta imot? Jo, og atter jo. Ikke noe av dette får vi ved egen kraft eller egen fortjeneste. Men vi må bytte noe inn for det: vår synd. Det er nemlig ikke plass til Guds gaver og vår synd og vår egenvilje på en gang. For hver gang det lykkes Gud å få oss til å gi fra oss vår egenvilje, tar hans kraft plassen. Og der hvor syndenes forlatelse er, der er liv og salighet, sier Luther. Vi innbetaler alle våre dårlige vaner som sinker og binder oss, idet vi bekjenner dem for Gud og ber ham ta dem bort. Og så får vi dem igjen i form av lys, varme og kraft. Men i det øyeblikk vi ikke lenger vil la våre synder veksle inn i Guds gaver, i det øyeblikk begynner underskuddet.

Jeg vil derfor til syvende og sist legge hele spørsmålet om overflod og seier inn under dette fundamentale spørsmål: Lever jeg stadig i syndenes forlatelse? For den som eier syndenes forlatelse, har i sannhet intet som kan hindre Guds kraft i å fylle hans liv,

Fortsettes s. 4.

### MANNKVELD

Vi minner om mannskvelden på Wøyen guttehem torsdag 29. november. Sjømannsprest Oftedahl viser film fra Sjømannsmisjonen. Vi samles klokken 19.30. Mat med som vanlig. Alle menn hjertelig velkommen.

### HØSTFEST

Sandvika kvinneforening har sin tradisjonelle høstfest i menighetshuset mandag 26. november. Se be- kjentgjørelse i avisen.

### GUDSTJENESTER

Søndag 2. des. Bryn kirke kl. 11: Pastor Büch-Holm. Konfirmasjon.

Søndag 9. des. Tanum kirke kl. 11: Sokneprest Fredrik Knudsen. Altergang.

Sandvika kirke kl. 11: Pastor Büch-Holm. Altergang.

Søndag 16. des. Bryn kirke kl. 11: Pastor Büch-Holm. Konfirmant-altergang.

### DØPTE I VESTRE BÆRUM

Bryn kirke:

28. okt.: Terje Østby. — Gyda Marie Fjeldstad.

4. nov.: Kjell Ingar Nyberg. — Bjørn Kristian Langebro. — Jan Erik Fjeld. — Ellen Haugdal. — Unni Brit Arvnes. — Tora Ranveig Hansen.

Tanum kirke:

21. okt.: Martin Jakobsen. — Tore Vogt. — Bodil Erdal.

11. nov.: John Einar Printz. — Erling Enger.

Sandvika kirke:

11. nov.: Margaret Johnsen

### EKTEVIEDE I VESTRE BÆRUM

20. okt.: Rolf Bernhard Samal og Thrine Therese Frivold. — Bjørn Magne Ruben Nyborg og Sonja Odlaug Svendsen.

### DØDE I VESTRE BÆRUM

15. okt.: Terje Nilsen, f. 1951. — Anton Snekkenes, fhv. gårdbruker, f. 1883.

24. okt.: Reidar Haolmsen, ingeniør, f. 1895.

30. okt.: Martinius Ingebretsen, fhv. høvelmester, f. 1875. — Olea Adolfine Trulsrud, byggmesters hustru, f. 1868. — Ingeborg Skaven, lærerinne, f. 1927.

4. nov.: Josefine Mathilde Olsen, enke, f. 1858.

5. nov.: Ruth Odny Hansen, papirarbeiders hustru, f. 1904.

### SOKNEPRESTEN

blir ikke å treffe på kontoret i dagene tirsdag 4. til torsdag 6. desember.

Redigert av Fredrik Knudsen.



(Forts. fra side 3).

Derfor blir etter min erfaring overflodens hemmelighet — aldri å la synd stenge mellom Gud og meg. Da kan jeg ta imot ubegrenset — så lenge jeg i lydig-  
het vil gå ut på Guds løfter, og omsette dem i lydig-  
het til andres hjelp og frelse.

Det er bare de som ingen uoppgjort synd har, som har Guds løfte om bønnens oppfyllelse: «Eders misgjerninger har gjort skilsmisse mellom eder og eders Gud og tillukket hans øre så han ikke hører.» Es. 59,2.

Guds visdom og ledelse fordunkles i det øyeblikk en synd står imellom, for det er ifølge Guds evige lover bare de rene av hjertet som skal se Gud.

Likeledes gjør den minste synd som Gud ikke har fått ta ut av vårt liv, ende på vår frimodighet og lyst og evne til å kjempe for hans sak.

Vi har så lett for å tale høyt om msynden når vi ser den presentere seg omkring oss, i dag mer dramatisk og redselsfullt enn noensinne.

Men i stedet for høylydt å proklamere vår avsky for synden omkring oss, vil det være langt mer effektivt og praktisk å proklamere synden i mitt liv, min skjødesynd, mine hemmelige brøst. en evig og effektiv krig i Jesu Kristi kraft. Han innbyr oss til det i dag — om vi vil betale prisen.

## STØTT KREFTSAKEN

Det norske  
Forsikringsaktieselskab

**HEIMDAL**  
Akersgaten 18  
O. Kierulf  
Tlf. 42 51 42 - 42 03 42

**FLASKER, FILLER, JERN,  
METALL**  
Brukte ovner kjøpes  
stadig - Flaskemerker  
kan skaffes - Maskiner,  
slipematter stadig på  
lager.  
Svend Pettersen  
Tlf. 53 88 62

**A.S. HAMANG**  
**PAPIRFABRIKK**  
  
Sandvika

Deres hår i  
fagmannens hender

**IDUN FRISØRSALONG**  
Bergpynten, Sandvika  
Telefon 53 88 42

**GODTHAAB**  
**REKONVALESENTHJEM**  
  
Bærum  
Telefon 53 66 80

**C. A. HANSENS EFTF.**  
Glassmesterforretning  
  
Telefon 53 81 29  
Sandvika  
  
Alt i vindusglass

### SANDVIKA VEVERI A/S

Haslum  
Telefon 53 49 95

### BRØDRENE BERNTSEN A/S

Elektrisk linjemateriell  
  
Drammensveien 585  
Sandvika  
Telefon 53 84 78

### INGVARDA LØKEN Kolonial

Ringeriksvæien 2  
Sandvika  
Telefon 53 83 54

### WITT & BORGEN A.S

Ø. Vollgt. 6  
Telefon 42 98 26

### Aktieselskabet GLOMMENS TRÆSLIBERI Kykkelsrudanlegget

Telefon 46 38 30  
  
Feilmelding hele døgnet  
telefon 46 92 00

### D. JOHNSRUD

Skotøy  
konfeksjon  
manufaktur  
Privatbankgården  
Sandvika  
Telefon 53 83 90

### VALLER FRYSERI

**VALLER VASKERI**  
  
Telefon 53 88 27

### H. G. KRISTIANSSEN & CO.

Jernvarefabrikk  
  
Belsetmoen, Sandvika  
Telefon 53 98 76

**STØTT KREFTSAKEN**

### SANDVIKA CIGAR- FORRETNING

Inneh.: Thorstein Aamodt  
Sandvika  
Telefon 53 81 01

### WØYEN MØLLE & FRØRENSERI A/S

Sandvika  
Telefon 53 83 58

### GUNNAR SJØWALL Portrettstudio

Drammensveien 8  
Telefon 44 77 06

### A.S. SIGURD HESSELBERG

Asfalt og  
tjæreprodukter  
  
Telefon 42 07 27 — Oslo

### A. F. KLAVENESS & CO. A.S

Telefon 53 79 90  
Lysaker

### BÆRUM KAJAKK og SKIFABRIKK

Ringeriksvn. 20, Sandvika  
Telefon 53 87 54

### H.r.advokat ODD BUGGE

Prinsensgt. 25  
Tlf. 41 04 80 — 41 09 34

### TORLEIV SUNDSLI

Vai Gartneri  
Sandvika

**STØTT  
TUBERKULOSESÅKEN**